



ブライセンベトナム通信

「ブライセンベトナム通信/第27号」

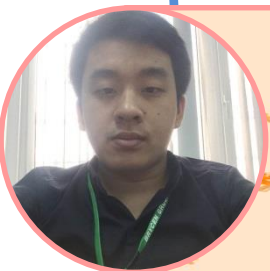
発行日:2016年10月末
有限会社ブライセンベトナム
社長及びCEO:鎌田大介
従業員の人数:125名
日本語検定:N2:7名 N3:15名 N4:7名 N5:3名
所在地:FLOOR2・3, 25 NGUYEN VAN CU STREET, HUE CITY, VIETNAM
事業内容:ソフトウェア開発・モバイルソフトウェア開発
DTP・ビジネスプロセスアウトソーシング
ISO 9001:2008 認証取得
ISO/IEC 27001:2013 認証取得
認証機関:United Kingdom Accreditation Service (UKAS)
Tel: +84 (0)54 656 8332 Fax: +84 (0)54 656 8332
Email: info@brycen.com.vn Website: www.brycen.com.vn
Facebook address: www.facebook.com/www.brycen.com.vn



氏生 皆様、こんにちは！
名割 年は チン・ホン・チュオンです。今年25歳になります。現在DIV1部メンバーでラボ契約のプロジェクトに参加しています。
：D E 私は2015年12月からブライセンベトナムに入社しました。10ヶ月に渡ってベトナムブライセンの環境に慣れてきました。
：V 部 プロな環境に働いたこと以外にブライセンベトナムの可愛い女性を見るのが大好きで、特に画像タグ付グループの彼女
：キ 部の たちです。もっとブライセンベトナムの可愛い花（もちろんまだ独身している女性）と付き合う希望を持ち、会社の次
：メ ン の プロジェクトに参加して楽しんでいます。
：バ ー 0 従業員により良く福祉、待遇制度を与えるように将来により著しく発展するようにお祈り申し上げます。人事を増やす
：ン 1 こととともにブライセンベトナム大家族に加盟する可愛い女性社員がますます増えるように願っています。
誠ありがとうございます！
追伸：将来、ドラえものの次の面白い歌がなく、残念ですが他の面白い歌を与えるよう頑張ります。



氏生 皆様、こんにちは！
名割 年は 私はフイン・キム・ハンと申します。今年、24歳です。
：D E ブライセンベトナムに入ってから6ヶ月になりました。現在、DEVMobileチームのメンバーです。
：V 部 6ヶ月は長くないですが、日本文化に接触して、能動的でプロフェッショナル環境で良い同僚と一緒に働くこ
：キ 部の ところのおかげで自分の能力が高めました。
：メ ン 1 これから、ブライセンベトナムの発展に自分の小さな力一部を貢献する為に一生懸命頑張っています。
：バ ー 1 ブライセンベトナムはますます発展しますようにお祈り致します。
：ン 1 有難うございました。



氏生 皆様、こんにちは！
名割 年は 私の名前はラーです。Mobile部のメンバーで、現在ラボ契約のプロジェクトに勤めています。
：D E 最初、他のプロジェクトに参加していましたが、途中で、今のプロジェクトに移動しました。それは運のよう
：V 部 なことで、明るくて、ユーモアがあって、高い知識を持つ先輩と一緒に働くことができます。ここでの作業環
：キ 部の 境に静かな人でも早く明るく広範に慣れると思います。
：メ ン 0 作業時間以外に時々旅行しています。新しい空間とか地域を調べることに興味があります。自分が好きな時、
：バ ー 4 旅行をします。
：ン 7 追伸、ベトナムBrycenがますます発展しますように自分の力の一部をブライセンベトナムに貢献に携わります。
楽しい一日になりますよう！



氏生 皆様、こんにちは！
名割 年は 私はホー・デュイ・クアンと申します。今年、24歳です。現在、ブライセンベトナムのDEVMobileチームのメン
：D E ーです。
：V 部 自己評価をすれば、私は優しく正直で陽気な人と思っています。私の趣味は音楽を聞いたり、本を読んだり、映
：キ 部の 画を見たり、スポーツをしたりする事です。暇な時、ギターを練習したり、家事を手伝ったりします。仕事で勤勉で、
：メ ン 0 いつも知識を身につけたいとおもいます。そして、技術に関する知識を習得出来ます。日本人が作った物質と精神の
：バ ー 1 製品を通じて日本国を知っています。日本人の美徳に感心を持ちます。会社に入ってからもう半年間以上になって、
：ン 1 ブライセンベトナムはますます発展しますように私の実力を貢献したいと思っています。

社員紹介

仕事の内容

- ◆DTP部 (Desktop Publishing):
 - ✓各種旅行ガイド・飲食・道路などの地図の作成
 - ✓各種画像加工（合成・切り抜き）
 - ✓写真のイラスト作成
- ◆DEV部 (Development):
 - ✓顧客ASPサービスのアプリ開発・保守（C#.NET, Oracle）
 - ✓美容院向けクラウドサービス開発（Ruby, PHPExcel, Mysql）
 - ✓基幹系システム開発（PL/SQL, DataSpider, Java）
 - ✓ALFA Palette (VB.Net, Jquery, ActiveReports) (帳票出力)、NPOI (Excel関連)、(android版)JAVA
 - ✓履歴書APL (iOS, Adroid MobileApp)
 - ✓Distributed Control System
 - ✓画像処理のライブラリ開発
 - ✓PLC (PLCの勉強、画面作成)
 - ✓Log収集ツール (LTE、4G通信) のテスト (Test、English、LTE/4G)
- ◆QC部 (Quality Control):
 - ✓ISO9001 & ISO27001関係の規定を運用、改善
 - ✓ISOに関する内部監視を行い
 - ✓ソフト設計とソフト発展の資料を翻訳支援
 - ✓「ブライセンベトナム通信」新聞の編集
 - ✓画像にマーケティングを作業
 - ✓ホームページとFacebookで「ブライセンベトナム」のPR
- ◆BLJ部 (B-Luck Jobber)
 - ✓BLJサービス定期運用・エラー対応
 - ✓MSSQLサーバ上での、データ抽出・分析
 - ✓上記結果のレポート作成
 - ✓専門知識を広げるために日本に留学
 - ✓その他、Query, PHP, Ruby, Java, SQL Server, Bat等

ベトナムの カーチャーに関する概略

カーチャーはベトナムの伝統的芸能の一種です。カーチャーは11世紀から生まれて、1000年に渡って受け継がれてきたベトナムの伝統芸能で、古くは王朝や宗教儀式に演奏されてきました。カーチャーは弦楽器・ダンダイ(DanDay)、打楽器・ファック(Phach)、太鼓・チョンチャウ(TrongChau)といった3つの楽器と曲や詩、メロディ、歌唱の間の素晴らしい組み合わせを持っているベトナムの独自伝統的芸能の一種です。おかげで、カーチャーという名は多くの人々に知られています。



2009年、ベトナムの伝統芸能 カーチャーが緊急保護を要するユネスコ世界無形文化遺産として認定されました。ほとんどのベトナムの古い伝統的芸能或いはカーチャーが詩と曲の間の組み合わせを持っています。カーチャーは詩と曲で緊密・明らかにルールを持っていますがあまり厳格ではありません。カーチャーは型詩を使用することができます。詩について、カーチャーのような多様性を持っている何か古い曲がありません。

カーチャーはフエ宮廷雅楽やベトナム南部の伝統民謡ドンカータイトゥなどような室内楽形式です。しかし、カーチャーのメロディには一定しませんが、詩に依存しています。詩の各タイプにはカーチャーの多様を作成することを目的にしている特別な音楽とメロディがあります。カーチャーの特徴は声楽とインストルメンタルを持ちます。この事は他の音楽の種類と異なります。



カーチャーには演奏者が少ないです。カーチャーの1クラブには演奏者が二人いますが、鑑定家が一人しかいません。この鑑定家は演奏しながら、演奏者の演奏について称賛または不承認を出します。カーチャーはベトナム人により発想された音楽の種類です。海外から帰化されませんでした。カーチャーの音楽芸術は歴史の暑さ・芸術の深さを取得するだけではない、ベトナムの芸術の特殊性を持ちます。



イベント紹介

ゴック・ティー ♥ ザ・ヴィー



前の年に、ブライセン日本はベトナムでブライセンベトナムの支社を増やしたところでした。当時は彼女がブライセンベトナムに働いています。ここで私たちは一緒に会って付き合っていました。私たちの感情は仕事から日常生活まで少しずつ育まれました。それから、私たちは将来の道と一緒にいくのを決めます。

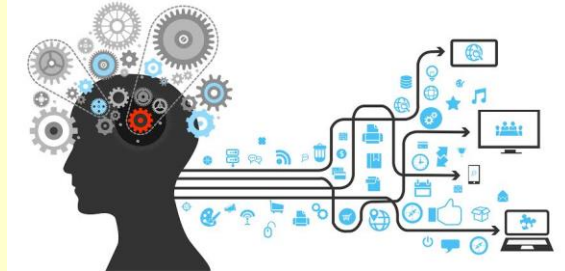
ベトナム女性の日

毎年10月20日を設立の記念日として定めて、女性に感謝の気持ちを表す「ベトナム女性の日」と呼びました。ベトナム女性の日に女性向けのお祝いイベントが行われています。会社や企業は多くの分野で優秀な達成が有った女性に表彰式が開催されています。我々も毎年全ての男子社員が女性社員に花束とプレゼントを贈るイベントがあります。小さいプレゼントを通じて女性に愛情・感謝の気持ちを表す機会です。誰も楽しむ気持ちで笑顔で、雰囲気は賑やかになります。ブライセンの全女性社員を初めベトナムの女性の皆さんに一日幸せになりますようにお祈りします。



人工知能 AI

人工知能 (Artificial Intelligence- AI) は知的行動の自動化に関するコンピュータ科学の業界のように定義することができる。AIはコンピュータの部門であり、それで、固まる議論の原理で設定されて多くの分野で応用する可能性がある。この原理は知識を表現する為にデータ構造、その知識に応用する必要な算法、それらをオンストールするための発展技術と各言語を含める。人工知能 (AI) はフィクション科学で知能のような広く意味があってもコンピューター化のひとつの重要な業界です。人工知能は機械の行動と学習と知的適応の可能に連関がある。



応用例えば制御アクション、計画とスケジュールを立て、診断に関する質問を答える可能、手書き文字認識、顔と音声認識 などを含める。ですから、人工知能 (AI) は実生活の問題に解答を提供するを目的とする科学になる。

今、人工システムは経済、医療、技術と軍事にだけでなく、家族で人気のあるコンピューターソフトと電子ゲームにも常に使われている。フェイスブックでは、Mark Zuckerbergは“毎年、私自身にひとつの挑戦を出す。フェイスブックでの仕事の意外の新しいことを勉強して自分をもっと改善するためです。私の前年数の挑戦は毎月本を2冊読んで、中国語 (基本) を勉強して毎日に新しい一人を会うことである。2016年の個人的な挑戦は、簡単なAIを作成して仕事に自分を援助する為にそれを家で使う。皆さんはそれがIron Manという映画でJarvisみたいと考えることができる。全部の挑戦はそれのテーマがありますが今年のテーマは発明である “と書いてある。

2016年3月12日、韓国の囲碁棋士、世界の18回優勝のLee SedolはGoogle の子社のDeepMind によって発展されたAlphaGo_AIに負けてしまった。囲碁の遊ぶ方がはととても簡単であるがコンピューターが勉強出来るのがとても難しいです。

世界でのメディアは人工知能の偉大な事件だと考える。しかし、AlphaGoはゲームに生まれていないです。Google Deepmindプロジェクトが向く事は日常生活を役に立つために人工知能を応用することである。

短期計画にはそれはスマートフォン上の仮想アシスタントになる。中期計画には診断システム、診断、天気と天災を予測するシステムになる可能です。

長期の計画については、ハサビスさんの目的は人間の科学研究で突破することを目的としているスーパーコンピュータを使用します。それで、科学研究の時間がほんの数分で短縮されました。AlphaGoが人間のように考えることができるプログラムですがもっと速く考えることが出来ます。人間の創造上発達のおかげで、AlphaGoの人工知能が人の脳の活動をまねることに基づいて作成されて、簡単に深い思考可能で論理的なテストで人間を追い抜くことができます。その上、AIも集約的な学習する能力を保有して、

それで、「マシンはサイエンスフィクションが現実のものとなった、人類をはるかに超えている。」と怖い話を作りました。

それで、韓国は今から2020年まで人工知能の産業を発展する為に860百万ドル投資を披露しました。多くの兆しに基づいて、人間の脳のような「考える」と「感じる」ことができるAIは間も無く現われます。

上記に性能と共にある心配します。Elon Musk - CEO Teslaさんは「私たちはAIと非常に注意しなければなりません。AIは核兵器よりも危険だ」と言いました。専門家は二人の学生が人間を消滅する為のAIシステムをコーディングした事を知っている時、懸念を感じました。

活動で運用する為の人工知能に接近する2つの方法があります。

人間の処理過程を模倣する為にコンピュータを使用します。

人間の考え方と自立できるスマートコンピュータを設計します。

下記のいくつかの運用分野を紹介します。

文字認識：ベトナムでソフトVnOCRは「*.doc, *.xls, *.txt, *.rtf」というフォーマットがあるファイルに変換する為にスキャナーでスキャンする方法にて書類が直接に認識できます。

音声認識：BMW (ドイツ) は運転者が音声で電子メールやメッセージなどを作成する事ができる許可に関する新技術を開発しています。他の運用はテレビ番組に字幕を付けるソフトです。

自動翻訳：一つの言語を多くの他の言語に翻訳します。しかし、コンピュータが言語を理解できる為に、この問題は人工知能の一番難しい問題である。

情報検索：現在、通常検索方法はキーワードにより検索を実施しますが、ユーザはキーワードを含む記事を受け取るものより回答したいです。

例えば：「Viet Nam」又は「Japan」というキーワードを入力すると、Googleはそのキーワードを含む記事に代わりにどのような国について検索結果を出します。

日本

にっぽんこく
東アジアの国

日本国、または日本は、東アジアに位置する日本列島及び、南西諸島・小笠原諸島などの諸島から成る島国である。日本語が事実上の公用語として使用されている。首都は事実上東京都とされている。ウィキペディア

首都：東京都
面積：378,000 km²
国番号：+81
人口：1.273億 (2013年) 世界銀行
国内総生産：4.92兆アメリカ合衆国ドル (2013年) 世界銀行

名所

他 15 件以上を表示

富士山 鹿苑寺 明治神宮 浅草寺 東大寺